

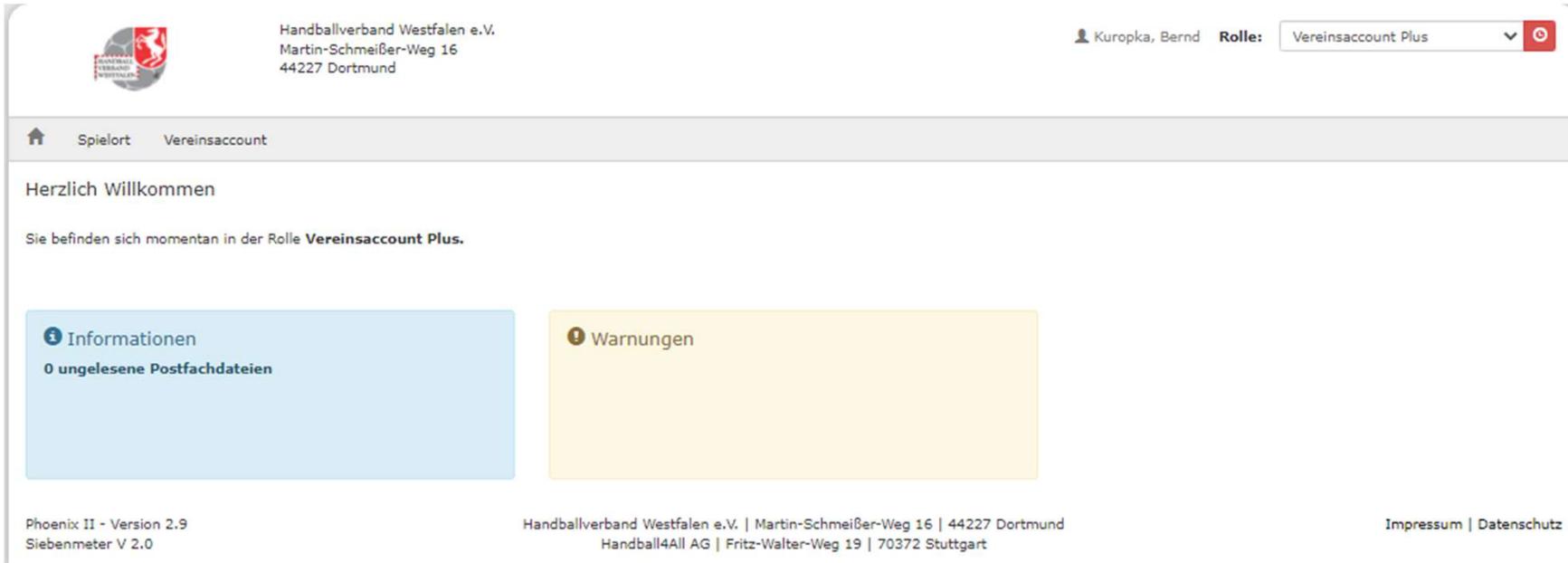
The screenshot shows the login interface for Phoenix II. At the top left is the logo of the Handballverband Westfalen. The title 'Login Phoenix II' is centered. Below the title are two input fields: the first for the username (with a person icon) and the second for the password (with a lock icon and a red border). Below these fields are two buttons: 'Abbruch' (white) and 'Anmelden' (blue with a red border). A light blue box contains links for 'Neu registrieren?', 'Passwort vergessen?', and 'Benutzername vergessen?'. At the bottom, there is a cookie consent notice and footer information: 'Phoenix II - die Verwaltungssoftware für Sportverbände' and '© 2012 - 2020 it4sport GmbH | Impressum | Datenschutz'.

Eingabe von

<https://hw.it4sport.de>

Danach erfolgt die  
Eingabe der  
Anmeldedaten!

# Upload Hygienekonzept



The screenshot shows the user interface for a club account. At the top left is the logo of the Handballverband Westfalen e.V. with the address: Martin-Schmeißer-Weg 16, 44227 Dortmund. To the right, the user's name 'Kuroпка, Bernd' and role 'Vereinsaccount Plus' are displayed. Below this is a navigation bar with 'Spielort' and 'Vereinsaccount' options. The main content area starts with a welcome message 'Herzlich Willkommen' and a notification 'Sie befinden sich momentan in der Rolle Vereinsaccount Plus.' Below this are two panels: 'Informationen' showing '0 ungelesene Postfachdateien' and 'Warnungen'. The footer contains version information 'Phoenix II - Version 2.9', 'Siebenmeter V 2.0', contact details for Handball4All AG, and links for 'Impressum' and 'Datenschutz'.

Handballverband Westfalen e.V.  
Martin-Schmeißer-Weg 16  
44227 Dortmund

Kuroпка, Bernd **Rolle:** Vereinsaccount Plus

🏠 Spielort Vereinsaccount

Herzlich Willkommen

Sie befinden sich momentan in der Rolle **Vereinsaccount Plus**.

**Informationen**  
0 ungelesene Postfachdateien

**Warnungen**

Phoenix II - Version 2.9  
Siebenmeter V 2.0

Handballverband Westfalen e.V. | Martin-Schmeißer-Weg 16 | 44227 Dortmund  
Handball4All AG | Fritz-Walter-Weg 19 | 70372 Stuttgart

Impressum | Datenschutz

Wechseln in die Rolle VereinsaccountPlus oder Vereinsaccount

# Upload Hygienekonzept

Handballverband Westfalen e.V.  
Martin-Schmeißer-Weg 16  
44227 Dortmund

Kuroпка, Bernd **Rolle:** Vereinsaccount Plus

Spielort **Vereinsaccount**

Verein Funktionen Lizenzen Ehrungen Seminare Rechnungen Sammelanmeldung **Spielstätten** Bescheide Gebühren Postfach Spiele

Verein: Handballkreis Hellweg e.V.

Vereinsdaten Bankverbindungen Konto-Zuord. Spielgemeinschaft Freistell.-besch.

<b>VereinsNr.:</b>	20019	<b>LSB-NRW-Nr.:</b>	0
<b>7Meter-Nr.:</b>	620019	<b>Landessportbund:</b>	Landessportbund Nordrhein-Westfalen e.V.
<b>Vereinsname:</b>	Handballkreis Hellweg e.V.	<b>Landessportfachverband:</b>	HV Westfalen
<b>PLZ/Ort:</b>	Hellweg	<b>Nation:</b>	Keine Auswahl
<b>Mitglied:</b>	Spielkreise	<b>Verein Gründungsjahr:</b>	<input type="text"/>
<b>Beitrittsdatum:</b>		<b>Abtlg. Gründungsjahr:</b>	<input type="text"/>
<b>Austrittsdatum:</b>		<b>PE Meldebogen:</b>	nicht gemeldet
<b>Auflösungsdatum:</b>		<b>DebitorNr:</b>	20019
<b>Handballkreis:</b>	Hellweg	<b>Schulden (in €):</b>	0
<b>Internet:</b>	<input type="text" value="http://www.hk-hellweg.de"/>	<b>Forderungen (in €):</b>	<input type="text"/>
<b>Facebook:</b>	<input type="text"/>	<input type="checkbox"/> Grenzverein	
<b>Twitter:</b>	<input type="text"/>	<b>Vereinslogo:</b>	
<b>Instagram:</b>	<input type="text"/>		07-logo-hellweg.jpg
<b>Daten SPO:</b>	<a href="http://www.hk-hellweg.de">Handballkreis Hellweg e.V.</a>		<input type="button" value="Datei auswählen"/> Keine Datei ausgewählt <input type="button" value="H"/> <input type="button" value="X"/>

K

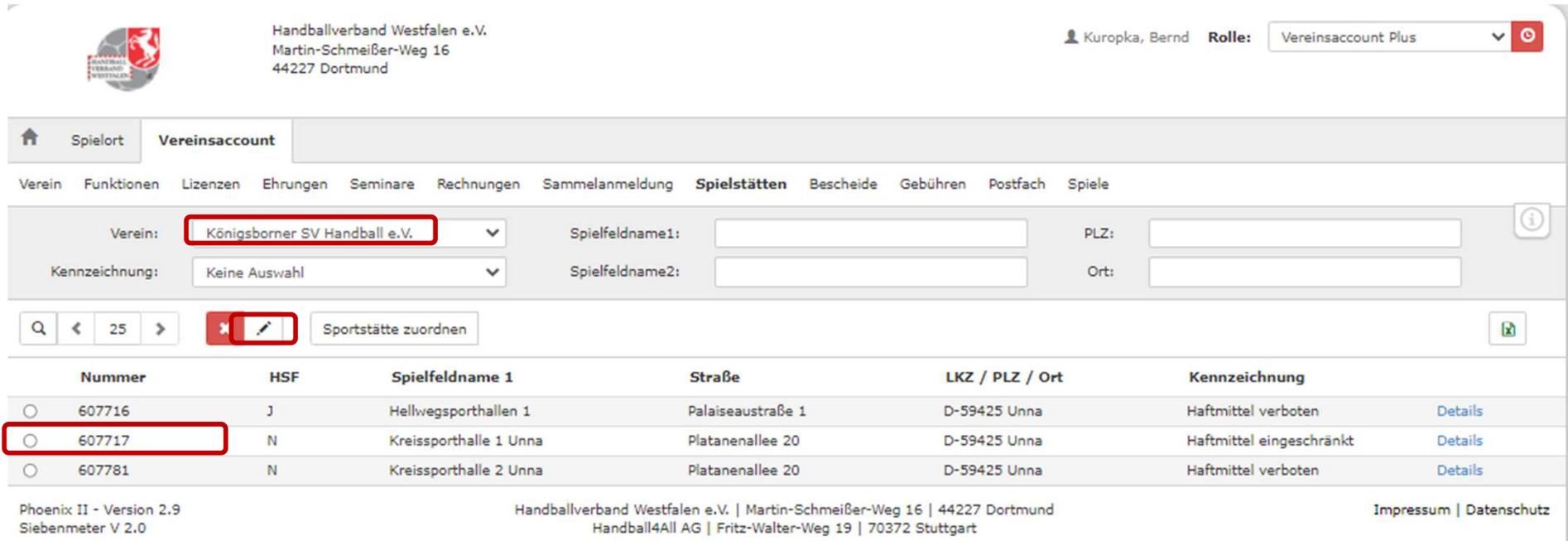
Phoenix II - Version 2.9  
Siebenmeter V 2.0

Handballverband Westfalen e.V. | Martin-Schmeißer-Weg 16 | 44227 Dortmund  
Handball4All AG | Fritz-Walter-Weg 19 | 70372 Stuttgart

Impressum | Datenschutz

Auswählen Vereinsaccount und dann Spielstätte

# Upload Hygienekonzept



Handballverband Westfalen e.V.  
Martin-Schmeißer-Weg 16  
44227 Dortmund

Kuropka, Bernd **Rolle:** Vereinsaccount Plus

Spielort **Vereinsaccount**

Verein Funktionen Lizenzen Ehrungen Seminare Rechnungen Sammelanmeldung **Sportstätten** Bescheide Gebühren Postfach Spiele

Verein: **Königsborner SV Handball e.V.** Spielfeldname1: PLZ: Kennzeichnung: Keine Auswahl Spielfeldname2: Ort:

25 Sportstätte zuordnen

Nummer	HSF	Spielfeldname 1	Straße	LKZ / PLZ / Ort	Kennzeichnung
607716	J	Hellwegsporthallen 1	Palaiseaustraße 1	D-59425 Unna	Haftmittel verboten
<b>607717</b>	N	Kreissporthalle 1 Unna	Platanenallee 20	D-59425 Unna	Haftmittel eingeschränkt
607781	N	Kreissporthalle 2 Unna	Platanenallee 20	D-59425 Unna	Haftmittel verboten

Phoenix II - Version 2.9  
Siebenmeter V 2.0

Handballverband Westfalen e.V. | Martin-Schmeißer-Weg 16 | 44227 Dortmund  
Handball4All AG | Fritz-Walter-Weg 19 | 70372 Stuttgart

Impressum | Datenschutz

Verein eintragen und entsprechende Halle aussuchen mit einem Klick auf den Stift gelangt man in den Bearbeitungsmodus

# Upload Hygienekonzept



Handballverband Westfalen e.V.  
Martin-Schmeißer-Weg 16  
44227 Dortmund

Kuropka, Bernd **Rolle:** Vereinsaccount Plus

Spielort **Vereinsaccount**

Verein Funktionen Lizenzen Ehrungen Seminare Rechnungen Sammelmeldung **Spielstätten** Bescheide Gebühren Postfach Spiele

Sportstätte bearbeiten:

Stammdaten **Barrierefreiheit** **Upload**

<b>Spielfeldname 1*:</b>	Kreissporthalle 1 Unna	<b>Gebiet*:</b>	Hellweg
<b>Spielfeldname 2:</b>		<b>Kennzeichnung:</b>	Haftmittel eingeschränkt
<b>Spielfeldname 3:</b>		<b>Kürzel:</b>	
<b>Straße*:</b>	Platanenallee 20	<b>Tel.:</b>	
<b>PLZ* / Ort*:</b>	59425 Unna		

\* Pflichtfelder

Phoenix II - Version 2.9  
Siebenmeter V 2.0

Handballverband Westfalen e.V. | Martin-Schmeißer-Weg 16 | 44227 Dortmund  
Handball4All AG | Fritz-Walter-Weg 19 | 70372 Stuttgart

Impressum | Datenschutz

## Upload auswählen

# Upload Hygienekonzept



Handballverband Westfalen e.V.  
Martin-Schmeißer-Weg 16  
44227 Dortmund

Kuropka, Bernd **Rolle:** GS-Admin

Personen **Vereine** Funktionen Fakturierung Lizenzen Termine Seminare Kader Newsletter System Bescheide Gebühren

Vereine Listen **Spielstätten** Verein Ehrungen Schnellverteiler Verteiler an Vereine Ehrungen Stammdaten Ehrungen Export Bestandsdaten Postfach Verteiler Gremium

Sportstätte: Kreissporthalle 1 Unna(607717)

Stammdaten Vereine Barrierefreiheit Hallenabnahmebogen **Datei Upload**

Dateiart	Name	Bemerkung	öffentlich	Datei
Hygienekonzept	 Hygienekonzept_2022_01_13.pdf		<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="text" value="Datei auswählen"/> Keine Datei ausgewählt

Die Maximale Dateigröße beträgt 22 MB

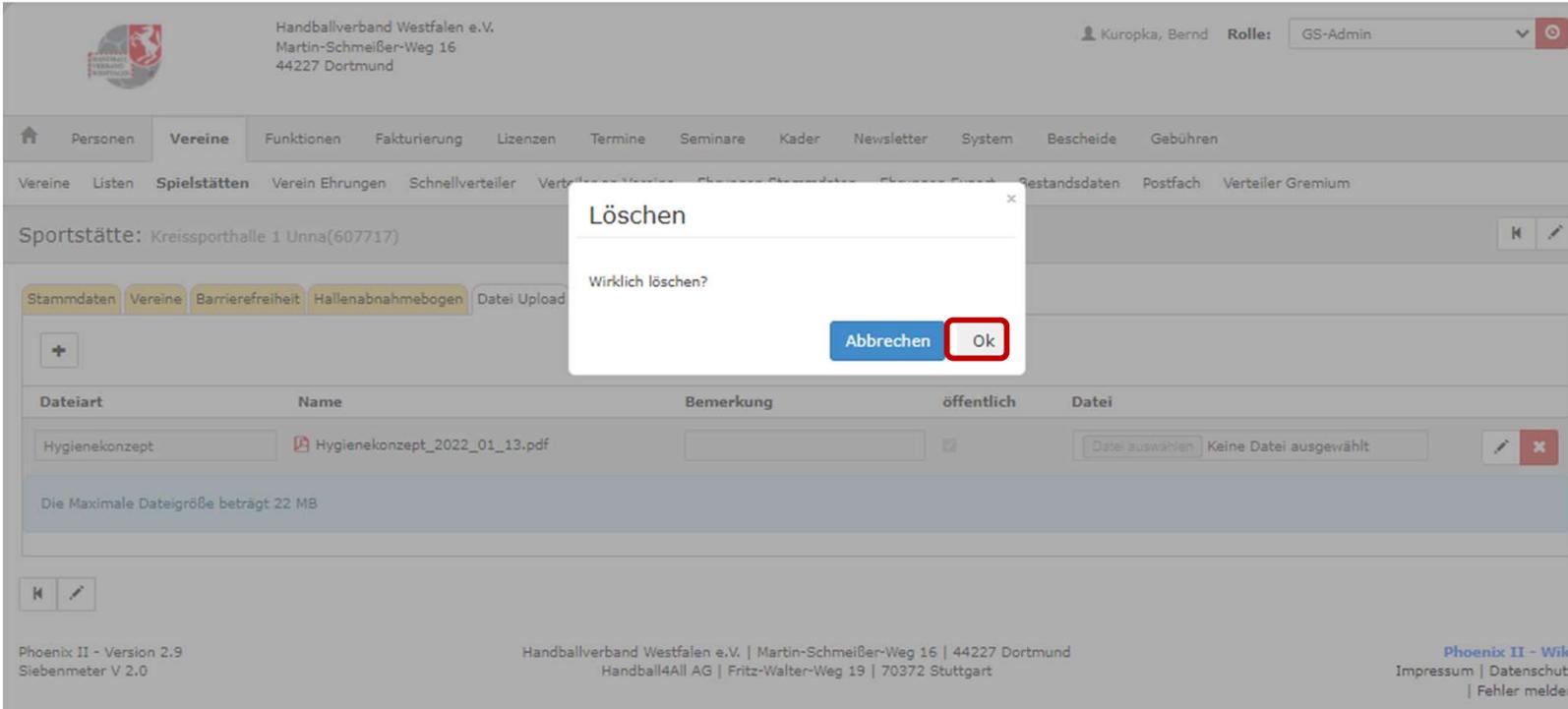
Phoenix II - Version 2.9  
Siebenmeter V 2.0

Handballverband Westfalen e.V. | Martin-Schmeißer-Weg 16 | 44227 Dortmund  
Handball4All AG | Fritz-Walter-Weg 19 | 70372 Stuttgart

[Phoenix II - Wiki](#)  
[Impressum](#) | [Datenschutz](#)  
[Fehler melden](#)

Vorhandene Datei löschen

# Upload Hygienekonzept



The screenshot shows the Phoenix II web interface for Handballverband Westfalen e.V. The user is Bernd Kuroпка, a GS-Admin. The current page is for the 'Sportstätte: Kreissporthalle 1 Unna(607717)'. A modal dialog titled 'Löschen' (Delete) is open, asking 'Wirklich löschen?' (Really delete?). The dialog has two buttons: 'Abbrechen' (Cancel) and 'Ok', with the 'Ok' button highlighted by a red rectangle. Below the dialog, a table lists uploaded files:

Dateiart	Name	Bemerkung	öffentlich	Datei
Hygienekonzept	 Hygienekonzept_2022_01_13.pdf		<input type="checkbox"/>	<input type="text" value="Datei auswählen"/> Keine Datei ausgewählt

Die Maximale Dateigröße beträgt 22 MB

Phoenix II - Version 2.9  
Siebenmeter V 2.0

Handballverband Westfalen e.V. | Martin-Schmeißer-Weg 16 | 44227 Dortmund  
Handball4All AG | Fritz-Walter-Weg 19 | 70372 Stuttgart

[Phoenix II - Wiki](#)  
[Impressum](#) | [Datenschutz](#)  
[Fehler melden](#)

# Upload Hygienekonzept

Handballverband Westfalen e.V.  
Martin-Schmeißer-Weg 16  
44227 Dortmund

Kuroпка, Bernd Rolle: GS-Admin

Personen **Vereine** Funktionen Fakturierung Lizenzen Termine Seminare Kader Newsletter System Bescheide Gebühren

Vereine Listen **Spielstätten** Verein Ehrungen Schnellverteiler Verteiler an Vereine Ehrungen Stammdaten Ehrungen Export Bestandsdaten Postfach Verteiler Gremium

Sportstätte: Kreissporthalle 1 Unna(607717)

Stammdaten Vereine **Barrierefreiheit** Hallenabnahmebogen Datei Upload

Dateiart	Name	Bemerkung	öffentlich	Datei
Bitte auswählen	Keine Datei vorhanden!		<input type="checkbox"/>	Datei auswählen Keine Datei ausgewählt

Die Maximale Dateigröße beträgt 22 MB

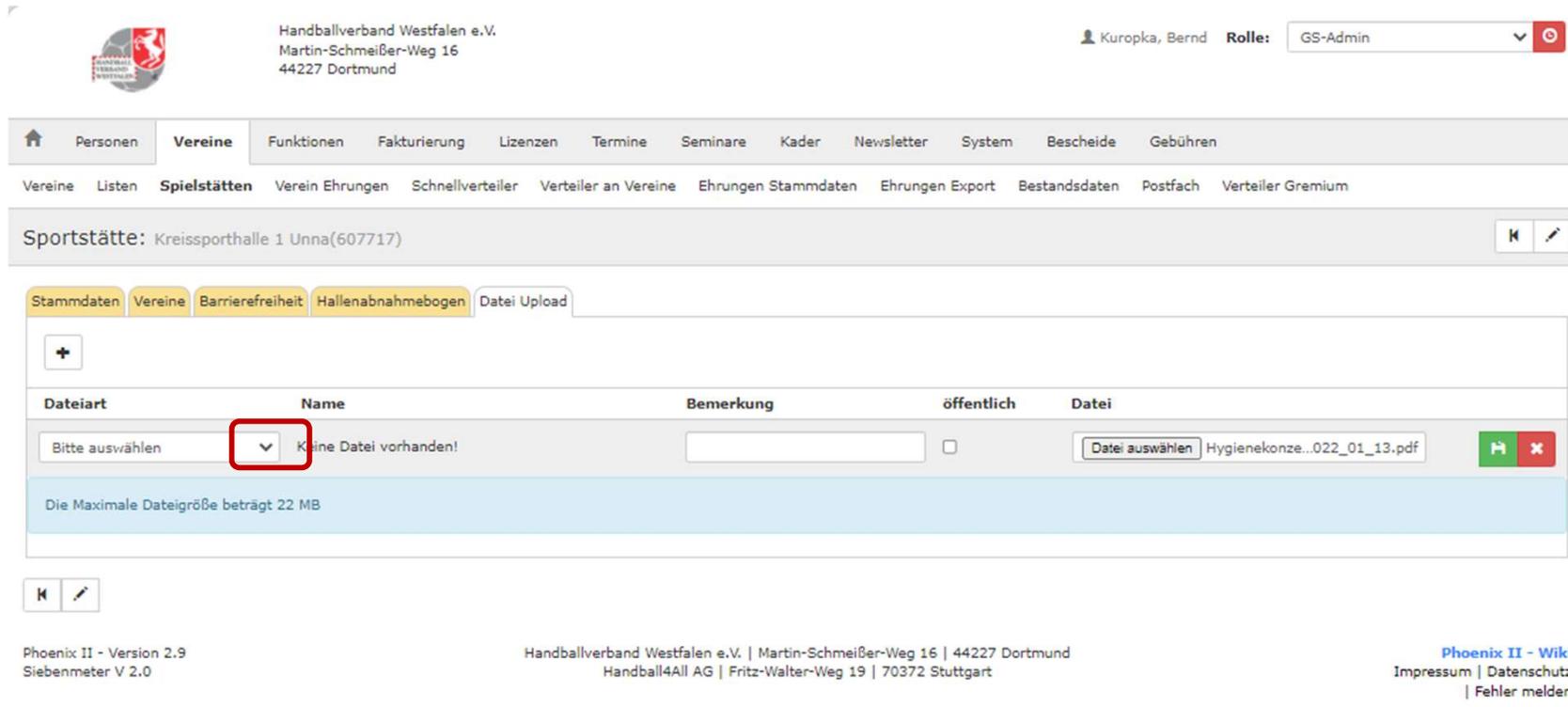
Phoenix II - Version 2.9  
Siebenmeter V 2.0

Handballverband Westfalen e.V. | Martin-Schmeißer-Weg 16 | 44227 Dortmund  
Handball4All AG | Fritz-Walter-Weg 19 | 70372 Stuttgart

[Phoenix II - Wiki](#)  
[Impressum](#) | [Datenschutz](#)  
[Fehler melden](#)

Neue Datei über den Windows-Explorer auswählen

# Upload Hygienekonzept



Handballverband Westfalen e.V.  
Martin-Schmeißer-Weg 16  
44227 Dortmund

Kuropka, Bernd **Rolle:** GS-Admin

Personen **Vereine** Funktionen Fakturierung Lizenzen Termine Seminare Kader Newsletter System Bescheide Gebühren

Vereine Listen **Spielstätten** Verein Ehrungen Schnellverteiler Verteiler an Vereine Ehrungen Stammdaten Ehrungen Export Bestandsdaten Postfach Verteiler Gremium

Sportstätte: Kreissporthalle 1 Unna(607717)

Stammdaten Vereine **Barrierefreiheit** Hallenabnahmebogen Datei Upload

Dateiart	Name	Bemerkung	öffentlich	Datei
Bitte auswählen	Keine Datei vorhanden!		<input type="checkbox"/>	Datei auswählen Hygienekonze...022_01_13.pdf

Die Maximale Dateigröße beträgt 22 MB

Phoenix II - Version 2.9  
Siebenmeter V 2.0

Handballverband Westfalen e.V. | Martin-Schmeißer-Weg 16 | 44227 Dortmund  
Handball4All AG | Fritz-Walter-Weg 19 | 70372 Stuttgart

[Phoenix II - Wiki](#)  
[Impressum](#) | [Datenschutz](#)  
| [Fehler melden](#)

Nach einem Klick auf den Pfeil Hygienekonzept auswählen

# Upload Hygienekonzept



Handballverband Westfalen e.V.  
Martin-Schmeißer-Weg 16  
44227 Dortmund

Kuroпка, Bernd **Rolle:** GS-Admin

Personen **Vereine** Funktionen Fakturierung Lizenzen Termine Seminare Kader Newsletter System Bescheide Gebühren

Vereine Listen **Spielstätten** Verein Ehrungen Schnellverteiler Verteiler an Vereine Ehrungen Stammdaten Ehrungen Export Bestandsdaten Postfach Verteiler Gremium

Sportstätte: Kreissporthalle 1 Unna(607717)

Stammdaten Vereine Barrierefreiheit Hallenabnahmebogen **Datei Upload**

Dateiart	Name	Bemerkung	öffentlich	Datei
Hygienekonzept	Keine Datei vorhanden!		<input type="checkbox"/>	<input type="button" value="Datei auswählen"/> Hygienekonze...022_01_13.pdf 

Die Maximale Dateigröße beträgt 22 MB

Phoenix II - Version 2.9  
Siebenmeter V 2.0

Handballverband Westfalen e.V. | Martin-Schmeißer-Weg 16 | 44227 Dortmund  
Handball4All AG | Fritz-Walter-Weg 19 | 70372 Stuttgart

[Phoenix II - Wiki](#)  
[Impressum](#) | [Datenschutz](#)  
[Fehler melden](#)

Speichern

# Upload Hygienekonzept



Handballverband Westfalen e.V.  
Martin-Schmeißer-Weg 16  
44227 Dortmund

Kuropka, Bernd **Rolle:** GS-Admin

Personen **Vereine** Funktionen Fakturierung Lizenzen Termine Seminare Kader Newsletter System Bescheide Gebühren

Vereine Listen **Spielstätten** Verein Ehrungen Schnellverteiler Verteiler an Vereine Ehrungen Stammdaten Ehrungen Export Bestandsdaten Postfach Verteiler Gremium

Sportstätte: Kreissporthalle 1 Unna(607717)

Stammdaten Vereine **Barrierefreiheit** Hallenabnahmebogen Datei Upload

Dateiart	Name	Bemerkung	öffentlich	Datei
Hygienekonzept	 Hygienekonzept_2022_01_13.pdf		<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="text" value="Datei auswählen"/> Keine Datei ausgewählt

Die Maximale Dateigröße beträgt 22 MB

Phoenix II - Version 2.9  
Siebenmeter V 2.0

Handballverband Westfalen e.V. | Martin-Schmeißer-Weg 16 | 44227 Dortmund  
Handball4All AG | Fritz-Walter-Weg 19 | 70372 Stuttgart

[Phoenix II - Wiki](#)  
[Impressum](#) | [Datenschutz](#)  
[Fehler melden](#)

Fertig